

**GARMIN.**

# nüvi® 1200/1300/1400 instrukcja obsługi



instrukcja dla urządzeń nüvi:

1200, 1210, 1240, 1245, 1250, 1255, 1260

1300, 1310, 1340, 1350, 1370, 1390

1410, 1440, 1450, 1490

© 2010 Garmin Ltd. lub podmioty zależne

Garmin International, Inc.  
1200 East 151st Street,  
Olathe, Kansas 66062,  
USA  
Tel. (913) 397.8200 lub  
(800) 900.1020  
Fax (913) 397.8282

Garmin (Europe) Ltd.  
Liberty House  
Hounslow Business Park,  
Southampton, Hampshire, SO40 9LR UK  
Tel. +44 (0) 870.8501241 (spoza UK)  
0808 2380000 (na terenie UK)  
Fax +44 (0) 870.8501251

Garmin Corporation  
No. 68  
Jangshu 2nd Road,  
Sijih, Taipei County,  
Taiwan  
Tel. 886/2.2642.9199  
Fax 886/2.2642.9099

Wszystkie prawa zastrzeżone. Z wyjątkiem przypadków podanych poniżej, żadna część tej instrukcji nie może być reprodukowana, kopiowana, transmitowana, odtwarzana, pobierana lub zapisywana na jakimkolwiek nośniku, dla jakichkolwiek potrzeb bez wyraźnej, pisemnej zgody firmy Garmin. Garmin niniejszym udziela zezwolenia na pobranie pojedynczej kopii tej instrukcji na dysk twardy lub inny nośnik elektroniczny w celu jej przeglądania lub wydrukowania jednej kopii tej instrukcji lub jej części, przy czym ta elektroniczna lub drukowana kopia instrukcji zawierać musi kompletny tekst niniejszej informacji o prawach autorskich. Jakakolwiek nieautoryzowana dystrybucja komercyjna tej instrukcji lub jej części jest ściśle zabroniona.

Informacje zawarte w tym dokumencie mogą ulec zmianie bez powiadomienia. Garmin rezerwuje sobie prawo do wprowadzania zmian lub ulepszeń w swoim produkcie oraz dokonywania zmian w treści dokumentu bez konieczności powiadomienia o tym jakichkolwiek osób lub organizacji. Odwiedź serwis internetowy Garmin ([www.garmin.com](http://www.garmin.com)) aby skorzystać z najnowszych aktualizacji oraz informacji dodatkowych związanych z korzystaniem i obsługą tego i innych produktów Garmin.

Garmin®, logo Garmin, nüvi® oraz MapSource® są znakami handlowymi Garmin Ltd. lub podmiotów zależnych, zarejestrowanymi w USA i innych państwach. Garmin Lock™, myGarmin™, myGarmin Agent™, ecoRoute™, cityXplorer™ oraz nüMaps Guarantee™ są znakami handlowymi Garmin Ltd. lub podmiotów zależnych. Znaki te nie mogą być używane bez wyraźnej zgody firmy Garmin.

Znak i logo Bluetooth® są własnością Bluetooth SIG, Inc., i ich wykorzystanie przez firmę Garmin jest licencjonowane. Windows® jest zarejestrowanym znakiem handlowym Microsoft Corporation. Mac® jest zarejestrowanym znakiem handlowym Apple Computer, Inc. microSD™ jest znakiem handlowym SanDisk lub podmiotów zależnych.



# Spis treści

## Porównanie nüvi

**1200/1300/1400..... iv**

**Rozpoczynamy ..... 1**

Obudowa nüvi..... 1

Menu główne ..... 1

Przygotowanie Twojego nüvi ..... 2

Przycisk włączania ..... 4

Regulacja głośności..... 4

Nawigacja po ekranach ..... 4

Wyszukiwanie celu ..... 4

Nawigacja w trybie pieszym ..... 6

Dodawanie punktu

pośredniego ..... 7

Zmiana celu podróży ..... 7

Objazd ..... 7

Przerwanie nawigacji..... 7

**Dokąd? ..... 8**

Wyszukiwanie adresu..... 8

Ustalanie pozycji domowej ..... 8

Opcje ekranu Jedź!..... 9

Ocena punktów POI ..... 10

Wyszukiwanie miejsca

wg nazwy ..... 10

Wyszukiwanie w pobliżu

innego miejsca ..... 11

Wyszukiwanie ostatnio

znalezionych obiektów ..... 12

Wyszukiwanie z użyciem

mapy ..... 13

Wprowadzanie

współrzędnych ..... 14

Nawigacja do zdjęć..... 14

**Ekran mapy ..... 15**

Komputer podróży ..... 16

Lista zwrotów ..... 16

Ekran następnego zwrotu..... 17

Widok skrzyżowań..... 17

Ekran mapy w trybie pieszym.. 18

**Bluetooth - zestaw  
głośnomówiący..... 19**

Parowanie telefonu..... 19

Odbieranie połączeń ..... 20

W trakcie rozmowy .....	21
Menu opcji telefonu .....	21
<b>Zarządzanie plikami.....</b>	<b>24</b>
Obsługiwane pliki.....	24
Podłączanie nüvi do komputera .....	24
Transfer plików .....	25
Usuwanie plików .....	25
<b>Narzędzia.....</b>	<b>26</b>
Ustawienia .....	26
Ekran Gdzie jestem? .....	26
Pomoc .....	26
MSN® Direct (tylko USA) .....	26
Przeglądarka zdjęć.....	27
Moje dane.....	28
Czas na świecie .....	28
Kalkulator.....	28
Przelicznik jednostek .....	28
ecoRoute™.....	29
Zerowanie danych ecoRoute... ..	32
Oferty specjalne.....	33

<b>Odbiornik FM</b>	
<b>komunikatów TMC.....</b>	<b>34</b>
Komunikaty TMC z odbiornika FM .....	34
Komunikaty MSN®.....	35
Dodawanie i odnawianie subskrypcji .....	35
Odbiór danych o utrudnieniach drogowych .....	35
Utrudnienia w pobliżu .....	36
Utrudnienia na trasie .....	36
Mapa utrudnień drogowych .....	37
Przeglądanie utrudnień.....	37
Oferty specjalne.....	37
<b>Dostosowanie nüvi.....</b>	<b>38</b>
Zmiana ustawień systemowych .....	38
Zmiana ustawień nawigacyjnych.....	39
Zmiana ustawień Wyświetlania .....	39
Zmiana ustawień czasu.....	40

Ustawienia języka.....	40	Wyjmowanie nüvi	
Zmiana ustawień mapy.....	41	oraz uchwytu .....	49
Ustawienia Zabezpieczeń.....	42	Instalacja na kokpicie .....	49
Ustawienia Bluetooth.....	42	nüMaps Guarantee™ .....	49
Ustawienia Punktów		Dodatkowe mapy.....	50
alarmowych.....	43	Informacje o sygnałach z	
Subskrypcje komunikatów		satelitów GPS .....	50
drogowych.....	43	Dodatki i akcesoria	
Przywracanie wszystkich		opcjonalne .....	50
ustawień domyślnych.....	44	Garmin Travel Guide .....	52
<b>Dodatek .....</b>	<b>45</b>	Skontaktuj się z nami.....	52
Konserwacja nüvi .....	45	Dane techniczne.....	53
Blokowanie nüvi.....	46	Deklaracja zgodności .....	56
Kalibracja ekranu.....	47	Licencja na oprogramowanie...	56
Aktualizacj		Rozwiązywanie problemów .....	57
oprogramowania .....	47		
Usuwanie wszystkich			
danych użytkownika.....	47		
Informacje o baterii .....	47		
Ładowanie Twojego nüvi .....	48		
Wymiana bezpiecznika.....	48		

## Porównanie nūvi 1200/1300/1400

Model	Technologia Bluetooth®	Asystent pasa ruchu	Widok skrzyżowania	Wymowa nazw ulic	Limity prędkości na mapie
1200				✓	
1210/1260 /1410	✓			✓	✓
1240/1250				✓	✓
1245/1255 /1350		✓		✓	✓
1300		Tylko Europa		✓	Tylko Europa
1310	✓	Tylko Europa		✓	✓
1340		Tylko Europa		✓	✓
1370	✓	✓		✓	✓
1440/1450		✓	✓	✓	✓
1390/1490	✓	✓	✓	✓	✓



**UWAGA:** Odwiedź [www.garmin.com](http://www.garmin.com) lub sprawdź listę elementów pakietu standardowego znajdującą się na opakowaniu produktu.

# Rozpoczynamy

## Obudowa nūvi

Przycisk zasilania: Naciśnij aby włączyć lub wyłączyć.



**UWAGA:** Zależnie od modelu nūvi, niektóre zdjęcia i zrzuty ekranowe mogą wyglądać inaczej.

## Menu główne



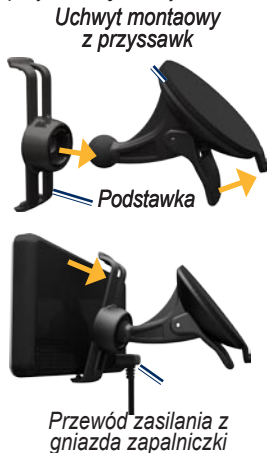
- 1 Siła sygnału GPS.
- 2 Status modułu Bluetooth.
- 3 Dotknij aby wybrać tryb pracy.
- 4 Aktualny czas. Dotknij aby zmienić ustawienia czasu.
- 5 Status akumulatora.
- 6 Dotknij aby wyszukać cel.
- 7 Dotknij aby wyświetlić mapę.
- 8 Dotknij aby zadzwonić, jeśli nūvi jest połączony z telefonem przez BT (wybrane modele).
- 9 Dotknij aby zmienić głośność.
- 10 Dotknij aby użyć narzędzi, np. ustawień, czy pomocy.

## Przygotowanie Twojego nüvi

Przed instalacją nüvi, zapoznaj się z *Ważnymi informacjami o produkcie i bezpieczeństwie* w celu sprawdzenia informacji m.in. na temat stosowania uchwytów z przyssawką.

### Instalacja Twojego nüvi

1. Usuń przezroczystą folię z przyssawki. Umieść przyssawkę na szybie.
2. Odchyl dźwignię przyssawki w kierunku szyby.
3. Zatrzaśnij obejmę urządzenia na ramieniu przyssawki.
4. Podłącz kabel zasilający do gniazda na tylnej ścianie nüvi.
5. Podłącz drugi koniec kabla do gniazda zapalniczki. Urządzenie powinno uruchomić się automatycznie po podłączeniu zasilania. Postępuj zgodnie z instrukcjami na ekranie.
6. Umieść dolną krawędź nüvi w obejmie.
7. Odchyl nüvi do tyłu i zatrzaśnij go w obejmie.
8. Jeśli korzystasz w Europie z odbiornika komunikatów drogowych, podłącz jego antenę zewnętrzną do odbiornika i przymocuj ją do szyby za pomocą przyssawek na tej antenie. (Odbiornik komunikatów drogowych jest częścią niektórych pakietów nüvi. Zajrzyj na [stronę iv.](#))




**OSTRZEŻENIE:** Product zawiera baterię litowo-jonową. Aby uniknąć jej uszkodzenia, wyjmij urządzenie z pojazdu gdy go opuszczasz lub przechowuj je z dala od bezpośredniego światła słonecznego.



## Akwizycja satelitów

1. Wyjdź w otwarty teren, z dala od wysokich budynków i drzew.
2. Włącz nüvi.

Akwizycja sygnałów z satelitów może zająć kilka minut. Słupki  wskazują siłę odbieranych sygnałów. Jeśli conajmniej jeden ze słupków stanie się zielony, Twój nüvi odebrał sygnał i jest gotowy do nawigacji.

## Wybór trybu pracy



Pieszy



Rower



Samochód

Twój nüvi oferuje różne tryby pracy nawigacji. Trasy są obliczane inaczej dla każdego z trybów pracy. Dla przykładu, w trybie pieszym, gdy zainstalujesz mapy cityXplorer™, Twój nüvi obliczy trasy będące

kombinacją ruchu środkami komunikacji publicznej, jak np. autobus czy tramwaj oraz odcinków pieszych. Mapy cityXplorer nie są standardowo zainstalowane w nüvi. Odwiedź [www.garmin.com](http://www.garmin.com) aby zakupić mapy cityXplorer.

## Aby zmienić tryb pracy:



1. W menu głównym, dotknij ikonę trybu pracy w lewym, górnym rogu ekranu.
2. Wybierz tryb i dotknij **OK**.
3. Dotknij **Tak**, i postępuj zgodnie z informacjami wyświetlanymi na ekranie aby skonfigurować ustawienia.

## Nawigacja po bezdrożu

Jeśli nie przemieszczasz się po drogach, skorzystaj z trybu nawigacji po bezdrożu. Dotknij **Narzędzia** > **Ustawienia** > **Nawigacja** > **Preferencje trasy** > **Bezdroże** > **OK**.

## Przycisk włączania



Naciśnij i szybko zwolnij przycisk **Power** aby skorzystać z dodatkowych opcji:

- Dotknij  lub  aby zmienić poziom podświetlenia ekranu.
- Dotknij **Zablok. ekran** aby uniknąć przypadkowego dotknięcia ekranu.
- Dotknij **Wyl. zasilanie** aby wyłączyć nūvi. Możesz także wyłączyć nūvi przytrzymując przycisk włączania przez około trzy sekundy.




## Resetowanie nūvi

Jeśli Twój nūvi nie funkcjonuje poprawnie, zresetuj urządzenie naciskając i przytrzymując przycisk **Power**.

## Regulacja głośności

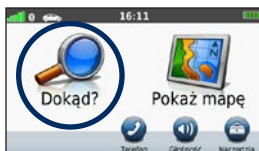
W menu głównym, dotknij **Głośność**. Dotknij  lub  aby wyregulować głośność. Dotknij pole wyboru obok **Wycisz** aby wyłączyć wszystkie dźwięki.

## Nawigacja po ekranach

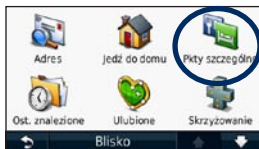
- Aby szybko wrócić do menu głównego, dotknij i przytrzymaj .
- Dotknij  lub  aby zobaczyć więcej informacji lub opcji. Dotknij i przytrzymaj aby szybko przewijać ekran.

## Wyszukiwanie celu

Menu Dokąd? udostępnia różne opcje wykorzystywane do wyszukiwania adresów, miejscowości i innych punktów. Mapy szczegółowe zainstalowane w Twoim nūvi zawierają miliony POI, np. restauracje, hotele, autousługi, itp.

1. Dotknij **Dokąd?**.

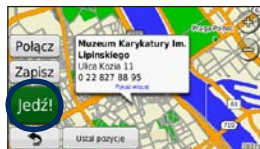
## 2. Wybierz kategorię wyszukiwania.



## 3. Wybierz podkategorię.



## 4. Wybierz cel podróży.

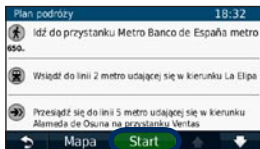
5. Dotknij **Jedź!**.

## Nawigacja w trybie pieszym

### Ekran planu podróży

Ekran planu podróży W trybie pieszym, ekran planu podróży pojawia się gdy wybierzesz **Jedź!**.

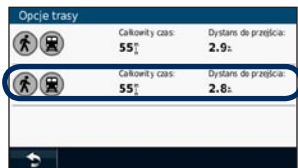
Wybierz odcinek trasy aby zobaczyć szczegółowe wskazówki, lub dotknij **Start** aby utworzyć trasę.



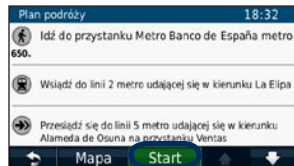
### Ekran opcji trasy

W trybie pieszym, ekran opcji trasy pojawia się gdy dotkniesz **Jedź!** i posiadasz zainstalowane w nüvi mapy cityXplorer dla miasta w którym planujesz trasę. Odwiedź [www.garmin.com](http://www.garmin.com) aby zakupić mapy cityXplorer.


1. Na ekranie opcji trasy wybierz interesującą trasę aby wyświetlić ekran planu podróży. Każda trasa z wymienionych na ekranie opcji trasy przedstawia inny sposób dotarcia do celu przy wykorzystaniu komunikacji oraz odcinków pieszych.




2. Dotknij **Start**.






## Dodawanie punktu pośredniego

1. W czasie nawigacji po trasie, dotknij  > **Dokąd?**.
2. Wyszukaj miejsce punktu pośredniego.
3. Wybierz **Jedź!**.
4. Dotknij **Dodaj jako punkt pośredni** aby dodać wyszukiwane miejsce do trasy i odwiedzić je przed dotarciem do wybranego celu podróży.

## Zmiana celu podróży


1. W czasie nawigacji po trasie, dotknij  > **Dokąd?**.
2. Wyszukaj interesujące Ciebie miejsce.
3. Dotknij **Jedź!**.
4. Dotknij **Ustaw jako nowy cel** aby wykorzystać wyszukiwane miejsce jako nowy cel podróży.

## Objazd

1. W czasie nawigacji po trasie, dotknij .
2. Dotknij  lub .

Jeśli trasa którą się przemieszczasz jest jedyną sensowną opcją dotarcia do celu, nūvi może nie obliczyć objazdu.

## Przerwanie nawigacji

1. W czasie nawigacji po trasie, dotknij .
2. Dotknij **Stop**.

## Dokąd?

Menu Dokąd? udostępnia wiele kategorii umożliwiających wyszukiwanie celów podróży. Aby dowiedzieć się jak wykonać proste wyszukiwanie, zajrzyj na [stronę 4](#).

## Wyszukiwanie adresu



**UWAGA:** Zależnie od wersji map zainstalowanych w Twoim nūvi, the nazwy przycisków i kolejność niektórych kroków mogą być inne.

1. Dotknij **Dokąd?** > **Adres**.
2. Jeśli potrzeba zmień stan, lub państwo.
3. Dotknij **Szukaj wszystko**.

Jeśli znasz miasto, dotknij **Literuj miasto**, wprowadź miasto/kod pocztowy i dotknij **Gotowe**. Wybierz miasto/kod pocztowy z listy. (Nie wszystkie mapy umożliwiają wyszukiwanie wg kodu pocztowego.)

4. Wprowadź numer domu i dotknij **Gotowe**.
5. Podaj nazwę ulicy i dotknij **Gotowe**.
6. Wybierz właściwą ulicę z listy jeśli potrzeba.
7. Wybierz adres, jeśli potrzeba.

## Ustalanie pozycji domowej

Ustal pozycję domową dla miejsca do którego często wracasz.

1. Aby ustalić pozycję domową, dotknij **Dokąd?** > **Jedź do domu**.
2. Wybierz opcję:
  - Podaj adres.
  - Użyj aktualnej pozycji.
  - Wybierz z listy ostatnio znalezionych.

## Nawigacja do domu

Aby nawigować do domu po ustaleniu pozycji domowej, dotknij **Dokąd?** > **Jedź do domu**.

## Zmiana pozycji domowej

1. Dotknij **Narzędzia > Moje dane > Ustal pozycję domową**.
2. Wybierz opcję:
  - Podaj adres.
  - Użyj aktualnej pozycji.
  - Wybierz z listy ostatnio znalezionych.

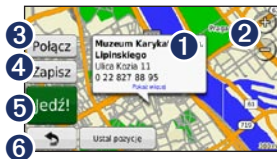
## Edycja pozycji domowej

1. Dotknij **Dokąd? > Ulubione > Wszystkie ulubione > Dom**.
2. Dotknij dymek na mapie, następnie dotknij **Edytuj**, wprowadź zmiany i dotknij **Gotowe**.

Możesz zmienić nazwę i symbol punktu, dołączyć zdjęcie, zmienić numer telefonu, kategorię ulubionych, a także usunąć ten punkt. Jeśli usuniesz pozycję domową, możesz ustalić ją ponownie korzystając z procedury przedstawionej na [stronie 8](#).

## Opcje ekranu Jedź!

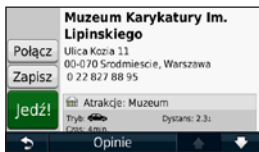
Kiedy wybierzesz cel podróży, wyświetlony zostanie ekran Jedź!



1. Dotknij aby zobaczyć informacje o punkcie.
2. Dotknij lub aby zmienić skalę mapy.
3. Dotknij aby nawiązać połączenie telefoniczne.
4. Dotknij aby zapisać punkt w Ulubionych.
5. Dotknij aby utworzyć trasę do tego punktu.
6. Dotknij by wrócić do poprzedniego ekranu. Dotknij i przytrzymaj aby wrócić do menu głównego.

## Ocena punktów POI

1. Na ekranie Jedź!, dotknij dymek. Pojawia się szczegółowe informacje o tym punkcie.



2. Dotknij **Opinie** aby uzyskać dostęp do poniższych opcji:
  - **Edytuj ocenę**—dotknij okrąg aby przyznać punktowi POI w zakresie 1 do 5 gwiazdek.
  - **Zgłoś błąd**—obiekt zostanie pominięty przy wyszukiwaniu w przyszłości. Raport zostanie wysłany do firmy Garmin gdy połączysz nūvi z komputerem. Zobacz na [stronę 24](#).
  - **Edytuj numer telefonu**—użyj klawiatury ekranowej aby zmienić numer telefonu.

## Wyszukiwanie miejsca wg nazwy

Użyj klawiatury ekranowej aby wprowadzić nazwę miejsca, którego szukasz. Możesz również wprowadzić kilka liter zawartych w nazwie aby zawęzić wyszukiwanie.






1. Dotknij **Dokąd? > Punkty szczególne > Literuj nazwę**.
2. Używając klawiatury ekranowej, wprowadź nazwę wyszukiwanego obiektu.
3. Dotknij **Gotowe**.




## Korzystanie z klawiatury ekranowej

Kiedy pojawi się klawiatura, dotknij literę lub cyfrę aby wprowadzić żadaną nazwę.



Dotknij  aby wprowadzić spację. Dotknij  lub  aby przesunąć kursor (przyciski dostępne tylko w niektórych modelach nüvi). Dotknij  aby usunąć znak. Dotknij i przytrzymaj  aby usunąć cały wpisany tekst.

Dotknij **Tryb** aby wybrać język dla klawiatury. Dotknij  aby wprowadzić znak specjalny, np. dwukropek czy nawias. Aby zmienić układ klawiatury, zajrzyj na [stronę 38](#).

## Wyszukiwanie w pobliżu innego miejsca

1. Dotknij **Dokąd?** > **Blisko**.
2. Wybierz opcję:
  - **Aktualnej pozycji**— wyszukiwanie w pobliżu miejsca w którym się znajdujesz.
  - **Innego miasta**— wyszukiwanie w pobliżu miasta które wprowadzisz.
  - **Ostatniego celu**— wyszukiwanie w pobliżu ostatniego celu podróży.
  - **Ulubionego celu**— wyszukiwanie w pobliżu punktu Ulubionego.
  - **Aktualnej trasy**— wyszukiwanie wzdłuż trasy aktywnej.
  - **Celu podróży**—wyszukiwanie w pobliżu aktualnego celu podróży.

## Wyszukiwanie ostatnio znalezionych obiektów

Twój nüvi zapamiętuje 50 ostatnio wyszukiwanych obiektów na liście Ostatnio znalezione. Miejsca znalezione jako ostatnie, znajdują się na górze tej listy. Dotknij **Dokąd?** > **Ostatnio znalezione** aby przejrzeć listę ostatnio znalezionych obiektów.


## Usuwanie ostatnio znalezionych

Aby usunąć wszystkie obiekty z listy ostatnio znalezionych, dotknij **Wyczyść** > **Tak**. Wszystkie obiekty z tej listy zostaną usunięte, jednak pozostaną w pamięci urządzenia jako np. Ulubione.

## Korzystanie z Ulubionych

Możesz zachować interesujące miejsca w Ulubionych, a następnie szybko je wyszukać i utworzyć trasę. Twoja pozycja domowa również zapisana jest w Ulubionych.

## Zapisywanie aktualnej pozycji

Na ekranie mapy dotknij . Dotknij **Zapisz pozycję** aby zapamiętać aktualne położenie w Ulubionych.

## Zapisywanie znalezionych obiektów

1. Na ekranie Jedź!, dotknij **Zapisz**.
2. Dotknij **OK**. Wybrany obiekt zostanie zapisany w **Ulubionych**.

## Wyszukiwanie Ulubionych

1. Dotknij **Dokąd?**.
2. Dotknij **Ulubione**.
3. Wybierz kategorię. Pojawi się lista Twoich zapisanych punktów.

## Edycja Ulubionych



1. Dotknij **Dokąd?** > Ulubione.
2. Wybierz kategorię i obiekt, który chcesz edytować. Dotknij dymek na mapie.
3. Dotknij **Edytuj**.
4. Wybierz opcję edycji:

- **Zmień nazwę**—wprowadź nową nazwę i dotknij **Gotowe**.
- **Dołącz zdjęcie**—wybierz zdjęcie zapisane w pamięci nūvi lub na karcie pamięci, aby powiązać je z tym punktem Ulubionym.
- **Zmień symbol**—wybierz symbol, którym punkt będzie oznaczony na mapie.
- **Zmień numer telefonu**—wprowadź numer telefonu i dotknij **Gotowe**.
- **Zmień kategorię**—wybierz kategorię dla tego punktu.
- **Usuń**—dotknij **Tak** aby usunąć punkt z Ulubionych.

## Wyszukiwanie z użyciem mapy

Użyj ekranu przeglądania mapy aby przeglądać mapę w poszukiwaniu obiektów. Dotknij **Dokąd?** > **Znajdź na mapie**.

## Wskazówki do przeglądania mapy

- Dotknij mapę i przeciągnij ją aby zobaczyć inny obszar.
- Dotknij  lub  by zmienić skalę mapy.
- Dotknij obiekt na mapie. Pojawi się strzałka wskazująca obiekt oraz dymek z informacją o obiekcie. Jeśli w dymku pojawia się napis **Pokaż więcej**, dotknij go aby zobaczyć szczegółowe informacje.
- Dotknij **Zapisz** aby zapisać punkt w ulubionych.
- Dotknij **Jedź!** aby nawigować do tego punktu.
- W trybie symulacji, dotknij **Ustal pozycję** aby ustawić symulowaną pozycję w tym miejscu. Więcej informacji na [stronie 38](#).

## Wprowadzanie współrzędnych

Jeśli znasz współrzędne geograficzne Twojego celu podróży, możesz użyć nüvi do nawigacji do miejsca określonego długością i szerokością geograficzną. Funkcja ta może być przydatna np. w geocachingu.

1. Dotknij **Dokąd?** > **Współrzędne**.
2. Dotknij przycisk współrzędnej, którą chcesz zmienić. Za pomocą klawiatury ekranowej wprowadź nową wartość szerokości i/lub długości geograficznej.
3. Dotknij **Format** aby zmienić format współrzędnych na zgodny z formatem mapy z której korzystasz.
4. Wprowadź zmiany i dotknij **Dalej** aby przejść do ekranu Jedź!

## Nawigacja do zdjęć

Do urządzenia nüvi i na kartę microSD można wgrywać zdjęcia z informacjami o lokalizacji, a następnie utworzyć do nich trasy.

1. Odwiedź stronę <http://connect.garmin.com/photos> (nie jest dostępna na wszystkich obszarach), aby pobrać zdjęcia z informacjami o lokalizacji.
2. Postępuj zgodnie z instrukcjami podanymi na stronie internetowej, aby wybrać i załadować zdjęcia.
3. Dotknij kolejno **Dokąd?** > **Ulubione** > **Zdjęcia**. Zostanie wyświetlona lista zdjęć z informacjami o lokalizacji.
4. Dotknij zdjęcia.

## Ekran mapy

Twoja trasa jest oznaczona linią o kolorze karmazynowym. W czasie podróży, Twój nüvi poprowadzi Ciebie do celu za pomocą komunikatów głosowych strzałek wyświetlanych na mapie oraz informacji tekstowych w pasku w górnej części ekranu mapy. Flaga z szachownicą oznacza Twój punkt docelowy. Jeśli zboczysz z wyznaczonej trasy, Twój nüvi automatycznie ją przeliczy i poda nowe wskazówki do celu.

Kiedy poruszasz się po drogach głównych, na ekranie może pojawić się ikona ograniczenia prędkości. Ikona ta wskazuje ograniczenie prędkości obowiązujące na drodze którą się poruszasz.

W niektórych modelach, wskaźnik zwrotu udostępnia również asystenta pasa ruchu, który podpowie Ci który

pas należy zająć aby przygotować się do kolejnego manewru. Zajrzyj na stronę iv aby sprawdzić, które modele są wyposażone w tą funkcję.



- 1 Dotknij aby zobaczyć następny zwrot.
- 2 Dotknij aby zobaczyć listę zwrotów.
- 3 Dotknij aby zmienić skalę mapy.
- 4 Dotknij aby wrócić do menu głównego.
- 5 Dotknij aby zmienić zawartość pola danych.
- 6 Dotknij aby wyświetlić ekran Gdzie jestem?
- 7 Dotknij aby przejść do komputera podróży.

## Komputer podróży



Komputer podróży podaje Twoją aktualną prędkość oraz udostępnia dane statystyczne podróży. Aby przejść do tego ekranu, dotknij pole **Prędkość** na mapie.



**UWAGA:** Jeśli często się zatrzymujesz, pozostaw włączony nūvi, aby dokładnie zmierzony został czas całej podróży.

## Zerowanie komputera podróży

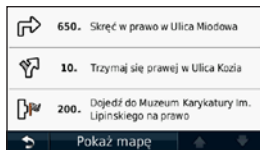
Na ekranie mapy dotknij pole **Prędkość**. Dotknij **Resetuj** > **Zeruj dane podróży** aby wyzerować dane komputera podróży.

Dotknij **Resetuj** > **Zeruj maksymalną prędkość** aby

wyzerować wartość prękości maksymalnej.

Dotknij **Resetuj** > **Zeruj cenę paliwa** aby wyzerować koszt paliwa.

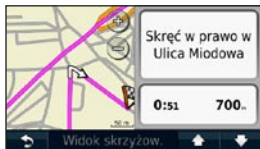
## Lista zwrotów



Kiedy nawigujesz według trasy, na liście zwrotów wyświetlane są informacje o każdym zwrocie dla całej zaplanowanej trasy oraz dystans pomiędzy nimi.

Dotknij pasek tekstowy u góry ekranu mapy, aby otworzyć listę zwrotów. Dotknij jeden ze zwrotów na tej liście aby zobaczyć ekran szczegółów zwrotu. Dotknij **Pokaż Mapę** aby zobaczyć całą trasę na ekranie mapy.

## Ekran następnego zwrótu



W czasie nawigacji po trasie, ekran następnego zwrótu przedstawia ten manewr na mapie oraz podaje dystans i czas pozostały do osiągnięcia tego zwrótu.

Aby zobaczyć zbliżający się manewr na mapie, dotknij wskaźnik zwrótu w lewym, górnym rogu ekranu mapy, lub dotknij wybrany zwrot na liście zwrotów.

## Widok skrzyżowań










W wybranych modelach nūvi, na ekranie widoku skrzyżowań przedstawiony jest wygląd zbliżającego się skrzyżowania oraz informacja o pasie ruchu, który należy zająć w czasie przejazdu przez to skrzyżowanie. Aby zobaczyć ekran widoku skrzyżowań, dotknij lewy, górny róg ekranu mapy. Aby przejść do widoku skrzyżowań z ekranu następnego zwrótu, dotknij **Junction View**.

Zajrzyj na [stronę iv](#) aby dowiedzieć się które modele nūvi posiadają funkcję widoku skrzyżowań.

## Ekran mapy w trybie pieszym



W trybie pieszym Twoja trasa jest wyświetlana na mapie dwuwymiarowej. Ikony , , , , , oraz  wskazują środek transportu dla danego odcinka trasy. Dla przykładu, jeśli zobaczysz ikonę , wsiądź w tym miejscu trasy do autobusu.

- 1 Dotknij aby zmienić aktualnie wyświetlany odcinek trasy. nūvi automatycznie skaluje mapę tak, aby pokazać cały wybrany odcinek trasy, jednak nie przełącza się automatycznie na kolejny odcinek trasy.
- 2 Dotknij aby wyświetlić plan podróży.
- 3 Dotknij aby ręcznie zmienić skalę mapy.
- 4 Dotknij aby wycentrować mapę do Twojego aktualnego położenia.



## Bluetooth - zestaw głośnomówiący

Bezprzewodowa technologia Bluetooth dostępna jest tylko w wybranych modelach nüvi. Sprawdź na [stronie iv](#).

Dzięki technologii Bluetooth możliwe jest utworzenie bezprzewodowego połączenia pomiędzy dwoma urządzeniami, jak np. telefonem komórkowym i Twoim nüvi. Aby określić czy Twój telefon wyposażony w Bluetooth jest kompatybilny z nüvi, odwiedź [www.garmin.com/bluetooth](http://www.garmin.com/bluetooth).

Przy pierwszym użyciu tych dwóch urządzeń musisz je “sparować”, poprzez nawiązanie połączenia z podaniem PIN lub hasła. Po tym parowaniu, urządzenia te mogą się następnie łączyć ze sobą automatycznie, za każdym razem

gdy je włączysz.



**UWAGA:** Możesz skonfigurować swój telefon aby łączył się automatycznie z nüvi, kiedy urządzenie to zostanie włączone.

## Parowanie telefonu

Aby dokonać parowania i połączyć oba urządzenia, Twój telefon oraz nüvi muszą być włączone i znajdować się w odległości nie większej niż 10 m od siebie.

Zainicjuj parowanie korzystając z nüvi lub Twojego telefonu. Sprawdź w instrukcji telefonu jak tego dokonać.

## Parowanie z użyciem ustawień telefonu

1. Dotknij **Narzędzia** > Ustawienia > **Bluetooth**.
2. Wybierz **Włączone** w polu Bluetooth.

3. Włącz moduł Bluetooth w Twoim telefonie. Opcje te można zwykle znaleźć w menu Ustawienia, Bluetooth, Połączenia, lub Zestaw głośnomówiący.
4. Uruchom wyszukiwanie urządzeń Bluetooth.
5. Wybierz nüvi z listy znalezionych urządzeń.
6. Wprowadź PIN dla Bluetooth nüvi (**1234**) w Twoim telefonie.

### Parowanie z użyciem ustawień nüvi

1. W menu głównym dotknij **Narzędzia > Ustawienia > Bluetooth > Telefon > Dodaj**.
2. Włącz moduł Bluetooth w Twoim telefonie i zmień jego ustawienia tak, aby telefon był widoczny dla innych urządzeń. Opcje te można zwykle znaleźć w menu Ustawienia, Bluetooth, Połączenia, lub Zestaw głośnomówiący.
3. Dotknij OK w nüvi.

4. Wybierz Twój telefon i dotknij OK.
5. Wprowadź PIN dla Bluetooth nüvi (**1234**) w Twoim telefonie.

Kiedy Twój telefon połączy się z nüvi, możesz rozpocząć wykonywanie połączeń telefonicznych. Dotknij **Telefon** w menu głównym, aby przejść do menu opcji telefonu.




Kiedy włączysz nüvi, urządzenie będzie próbować się połączyć z telefonem, z którym było ostatnio połączone.

### Odbieranie połączeń

Kiedy nadejdzie połączenie przychodzące, otwarte zostanie okno Połączenie przychodzące. Dotknij **Odbierz** aby odebrać rozmowę. Dotknij **Ignoruj** aby odrzucić połączenie i przerwać dzwonicie telefonu.

Wbudowany mikrofon znajduje się na przedniej ścianie nüvi; mów normalnie.

## W trakcie rozmowy

W trakcie rozmowy, na ekranie pojawi się ikona  **Połączenie**. Dotknij  > **Zakończ** aby przerwać połączenie. Dotknij  > **Opcje połączenia** aby skorzystać z opcji:

- **Wybieranie tonów**—wyświetla klawiaturę, której możesz użyć dla systemów automatycznych, np. poczty głosowej.
- **Przeniesienie dźwięku do telefonu**—użyj tej funkcji jeśli chcesz wyłączyć dźwięk w nūvi, ale bez przerywania połączenia, lub jeśli chcesz zachować prywatność. Aby przełączyć dźwięk z powrotem do nūvi, dotknij **Przeniesienie dźwięku do urządzenia**.
- **Wycisz mikrofon**.




**UWAGA:** Zależnie od ekranu Twojego nūvi, ikona Połączenie może wyglądać nieco inaczej.

## Połączenia oczekujące

Jeśli jesteś w trakcie rozmowy i nadejdzie kolejne połączenie przychodzące, na ekranie nūvi pojawi się okno Połączenie przychodzące. Dotknij **Odbierz** aby odebrać nowe połączenie. Pierwsza rozmowa zostanie zawieszona.

## Przełączanie pomiędzy połączeniami

1. Dotknij  > **Przełącz na**.
2. Dotknij **Zakończ** aby przerwać rozmowę. Nie przerwie to połączenia oczekującego.

## Menu opcji telefonu

W menu głównym dotknij **Telefon** aby przejść do menu opcji telefonu.



**UWAGA:** Nie wszystkie telefony obsługują kompletny zestaw funkcji menu opcji telefonu nūvi.

## Spis telefonów

Za każdym razem gdy Twój telefon połączy się z nūvi, spis telefonów jest automatycznie ładowany do pamięci nūvi. Może to zająć kilka minut zanim spis telefonów stanie się dostępny w nūvi. Transfer spisu telefonów nie jest dostępny we wszystkich telefonach.

1. Dotknij **Telefon > Spis telefonów**.
2. Dotknij wpis spisu telefonów (kontakt) do którego chcesz zadzwonić.
3. Dotknij **Połącz** aby zadzwonić.

## Połączenie do punktów POI

1. Dotknij **Telefon > Punkty szczególne**.
2. Wyszukaj obiekt POI do którego chcesz zadzwonić.
3. Dotknij **Połącz** lub dotknij numer telefonu.

## Wybieranie numeru

1. Dotknij **Telefon > Wybierz**.

2. Podaj numer i dotknij **Wybierz**.

## Historia połączeń

Przy każdym połączeniu nūvi i telefonu, do nūvi automatycznie przesyłana jest historia połączeń. Transfer tych danych do nūvi może zająć kilka minut.

1. Dotknij **Telefon > Historia połączeń**.
2. Wybierz kategorię połączeń. Lista połączeń posortowana jest chronologicznie. Najnowsze połączenia znajdują się na górze listy.
3. Dotknij wpis i dotknij **Połącz**.

## Telefon do domu

Wprowadź numer telefonu dla Twojej pozycji domowej, aby szybko zadzwonić do domu.

1. Dotknij **Telefon > Dzwon do domu**.
2. nūvi wybierze Twój domowy numer telefonu.

## Wprowadzania numeru telefonu dla pozycji domowej

1. Dotknij **Telefon > Dzwon do domu**.
2. Dotknij **Podaj numer telefonu** aby wprowadzić numer z klawiatury lub **Wybierz ze spisu telefonów** (opcja dostępna wyłącznie jeśli Twój telefon obsługuje transfer spisu telefonów).
3. Dotknij **Gotowe > Tak**. nūvi nawiąże połączenie głosowe z wybranym numerem domowym.



**UWAGA:** Aby edytować Twoją pozycję domową lub numer telefonu domowego, dotknij **Dokąd > Ulubione > Dom > Edytuj**.

## Wybieranie głosowe

Możesz również nawiązać połączenie głosowe wypowiadając nazwę kontaktu ze spisu telefonów. Być może potrzebny będzie “trening” Twojego telefonu, aby poprawnie rozpoznawał komendy głosowe. Odwołaj się do instrukcji obsługi telefonu, aby sprawdzić dostępność i działanie tej funkcji.

1. Dotknij **Telefon > Wybieranie głosowe**.
2. Wypowiedz nazwę kontaktu.

## Status telefonu

Sprawdź poziom naładowania baterii oraz siłę sygnału sieci GSM Twojego telefonu dotykając **Telefon > Status telefonu**.

## Zarządzanie plikami

Możesz zapisywać w pamięci wewnętrznej lub na karcie pamięci pliki takie jak np. zdjęcia JPEG.



---

**UWAGA:** nüvi nie jest kompatybilny z systemami Windows® 95, 98, Me, Windows NT® oraz Mac® OS 10.3 lub starszymi.

---

## Obsługiwane pliki

- Zdjęcia JPEG i JPG: zobacz na [stronie 27](#)
- Mapy i pliki GPX z aplikacji MapSource®: zobacz na [stronie 49](#)
- Pliki własnych GPI z aplikacji POI Loader: zobacz na [stronie 50](#)

## Podłączanie nüvi do komputera

Kiedy podłączysz nüvi do Twojego komputera, zobaczysz opcję instalacji aplikacji myGarmin Agent™, która sprawdza porty USB komputera i umożliwia łatwe sprawdzenie dostępnych aktualizacji. Więcej informacji znajdziesz na [stronie 52](#).



1. Włóż kartę pamięci (wyposażenie opcjonalne). Wciśnij ją aż się zatrzaśnie.
2. Podłącz złącze mini-USB kabla do gniazda na tylnej ścianie nüvi.
3. Podłącz drugą końcówkę kabla do wolnego portu USB Twojego komputera.

Twój nüvi i karta pamięci pojawiają się jako dyski wymienne w Mój komputer w systemie Windows lub jako zamontowane woluminy na komputerach Mac.



**UWAGA:** Niektóre komputery z wieloma dyskami sieciowymi mogą niewyświetlić napędów nūvi. Sprawdź w pomocy Twojego systemu operacyjnego jak zmapować dyski.

## Transfer plików

1. Znajdź na komputerze plik, który chcesz skopiować.
2. Zaznacz ten plik i kliknij **Edycja** > **Kopiuuj**.
3. Otwórz dysk wymienny "Garmin" lub dysk wymienny odpowiadający karcie pamięci.
4. Kliknij **Edytuj** > **Wstaw**. Plik pojawi się na liście plików pamięci nūvi lub karty pamięci.
5. Kiedy zakończysz transfer plików, kliknij ikonę  w zasobniku systemowym Windows, lub przeciągnij wolumin do **Śmietnika**  w komputerach Mac.
6. Odłącz nūvi od komputera.

## Usuwanie plików

1. Podłącz nūvi do Twojego komputera i otwórz dysk wymienny odpowiadający pamięci nūvi lub karcie pamięci.
2. Zaznacz plik, który chcesz usunąć.
3. Naciśnij przycisk **Delete** na klawiaturze komputera.



**OSTRZEŻENIE:** Jeśli nie znasz przeznaczenia danego pliku, nie usuwaj go. Pamięć Twojego nūvi zawiera ważne pliki systemowe, które nie powinny być usuwane. Usunięcie niewłaściwych plików z pamięci nūvi może uniemożliwić korzystanie z urządzenia.

## Narzędzia

Menu Narzędzia zapewnia dostęp do wielu funkcji przydatnych w czasie podróży.

W menu głównym dotknij **Narzędzia**.

## Ustawienia

Informacje o ustawieniach urządzenia znajdziesz na stronach 38-44.

## Ekran Gdzie jestem?

Użyj ekranu Gdzie jestem? aby zobaczyć informacje o miejscu w którym aktualnie się znajdujesz oraz najbliższych szpitalach, posterunkach policji i stacjach benzynowych. Funkcja ta może być przydatna jeśli będziesz potrzebować wezwać pomoc w miejsce w którym się znajdujesz.

1. W menu głównym dotknij **Narzędzia > Gdzie jestem?**
2. Dotknij przycisk po prawej stronie aby zobaczyć najbliższe obiekty danej kategorii.
3. Dotknij **Zapisz pozycję** aby zapisać w Ulubionych Twoją aktualną pozycję.

## Pomoc

Dotknij **Pomoc** aby wyświetlić informacje na temat zasad obsługi Twojego nūvi.

Dotknij **Szukaj** aby znaleźć tematy pomocy zawierające wprowadzone słowo kluczowe.

## MSN® Direct (tylko USA)

Dostęp do danych MSN Direct możliwy jest tylko z opcjonalnym odbiornikiem MSN Direct. Więcej informacji na ten temat znajdziesz na <http://garmin.msndirect.com> lub [www.garmin.com/traffic](http://www.garmin.com/traffic). Aby zakupić odbiornik, odwiedź <http://buy.garmin.com>.



Informacje o aktywacji usług MSN Direct i korzystaniu z MSN Direct, znajdziesz w *Dodatku do instrukcji obsługi - MSN Direct* dostępnym na [www.garmin.com](http://www.garmin.com).

## Przeglądarka zdjęć

Użyj przeglądarki zdjęć aby obejrzeć zdjęcia zapisane w pamięci Twojego nüvi lub na karcie pamięci.

1. Dotknij **Narzędzia** > **Przeglądarka zdjęć**.
  - Dotykaj strzałek aby przechodzić pomiędzy zdjęciami.
2. Dotknij zdjęcie aby zobaczyć jego powiększenie.
  - Dotknij **i** aby zobaczyć informacje o wybranym zdjęciu.
  - Dotknij **+** lub **-** aby powiększyć lub pomniejszyć zdjęcie.

- Dotknij i przeciągnij zdjęcie • aby zobaczyć inną jego część (jeśli jest powiększone).
  - Dotknij **⊙** aby ukryć pasek opcji.
3. Użyj suwaka u dołu ekranu aby określić ilość miniatur zdjęć wyświetlanych na jednym ekranie.

## Pokaz zdjęć

1. Dotknij **Narzędzi** > **Przeglądarka zdjęć** > **🖼️**. Zdjęcia pojawiać się będą kolejno na kilka sekund.
2. Dotknij ekran w dowolnym miejscu aby przerwać pokaz.

## Nawigacja do zdjęcia

Jeśli zdjęcie zawiera informacje o pozycji, możesz utworzyć trasę do tego miejsca.

1. Dotknij **Narzędzia** > **Przeglądarka zdjęć**.
2. Wybierz zdjęcie.
3. Dotknij **i** > **Jedź!**.

Na [stronie 24](#) znajdziesz informacje o ładowaniu zdjęć do Twojego nüvi.


## Moje dane

Użyj tego narzędzia aby zarządzać i usuwać Twoje zapisane dane, jak np. punkty Ulubione.

1. Dotknij **Narzędzia > Moje dane**.
2. Wybierz opcję:
  - **Ustal pozycję domową**
  - **Usuń Ulubione**
  - **Wyczyść dziennik podróży**
  - **Usuń wybrane trasy**

## Czas na świecie

1. Dotknij **Narzędzia > Czas na świecie**.
2. Aby zmienić miasto na liście, dotknij jeden z przycisków z miastem.
3. Podaj nazwę miasta i dotknij **Gotowe**.
4. Jeśli potrzeba, wybierz właściwe miasto z listy.
5. Dotknij **Mapa świata** aby zobaczyć mapę. Obszary w których aktualnie jest noc, są na mapie wycieniowane.

6. Dotknij  aby wrócić do ekranu zegarów.

## Kalkulator

Dotknij **Narzędzia > Kalkulator** aby uruchomić kalkulator.

## Przelicznik jednostek

1. Dotknij **Narzędzia > Przelicznik jednostek**.
2. Dotknij **Konwersja**, wybierz wielkość fizyczną i dotknij **OK**.
3. Dotknij przycisk jednostki którą chcesz zmienić.
4. Wybierz jednostkę miary i dotknij **OK**. Powtórz krok jeśli potrzeba.
5. Dotknij pole obok nazwy jednostki i wprowadź wartość do konwersji.
6. Wprowadź wartość i dotknij **Gotowe**. Wartość zostanie przeliczona.
7. Dotknij **Wyczyść** aby wykonać inną konwersję.

## Aktualizacja kursów

Kursy walut możesz aktualizować ręcznie, aby zawsze uzyskiwać możliwe dokładne wyniki przeliczeń walut.

1. Dotknij **Narzędzia > Przelicznik jednostek > Konwersja**.
2. Wybierz **Waluta** i dotknij **OK**.
3. Dotknij przyciski nazw walut i wybierz waluty, które chcesz przeliczać lub aktualizować ich kursy.
4. Dotknij **Aktualizuj**.
5. Dotknij pole obok symbolu waluty aby wprowadzić nowy kurs.
6. Dotknij **Zapisz** aby zapisać nowe kursy. Dotknij **Przywróć** aby korzystać z domyślnych kursów walut.

## ecoRoute™

Dotknij **Narzędzia > ecoRoute**.

Funkcja ecoRoute oblicza zużycie paliwa Twojego pojazdu, emisję zanieczyszczeń oraz koszt paliwa przy nawigacji do wybranego celu, a także oferuje narzędzia wspomagające naukę oszczędnego stylu jazdy.

Dane dostarczane przez funkcję ecoRoute są tylko przybliżone. Dane te nie są na bieżąco odczytywane z pojazdu. Aby uzyskać dokładne wskazania raportów paliwa dla Twojego pojazdu i stylu jazdy, skonfiguruj poprawnie zużycie paliwa.

Przy pierwszym uruchomieniu funkcji ecoRoute będziesz proszony o podanie informacji o pojeździe, średnim zużyciu i cenie paliwa.

### Raport paliwa

Jeśli wprowadziłeś profil pojazdu i aktualną cenę paliwa, Twój nūvi obliczy średnie zużycie paliwa dla Twojego pojazdu, poziom emisji zanieczyszczeń oraz koszt zużytego paliwa.

Dane zużycia paliwa bazują na estymacji prędkości i przyspieszeń dla typowego pojazdu.

Dotknij **Narzędzia** > **ecoRoute** > **Raport o paliwie**.





---

**WSKAZÓWA:** Aby zapewnić ciągłość rejestracji danych paliwa, zawsze włączaj nūvi kiedy ruszasz w drogę.

---

### Kalibracja zużycia paliwa

Skalibruj zużycie paliwa, aby otrzymać możliwie dokładny raporty paliwa dla Twojego pojazdu i stylu jazdy. Kalibrację wykonaj gdy tankujesz pojazd do pełna.

1. Oblicz zużycie w milach na galon lub litrach na 100 kilometrów.
2. Dotknij **Narzędzia** > **ecoRoute** > **Raport o paliwie** > **Kalibruj**.
3. Dotknij  lub  aby wprowadzić wartość obliczoną w kroku 1.
4. Dotknij **OK**.

### Zmiana ceny paliwa

Wprowadź cenę paliwa potrzebną do obliczeń kosztu paliwa dla trasy oraz kalkulacji raportów paliwa.


1. Dotknij **Narzędzia** > **ecoRoute** > **Cena paliwa**.
2. Wprowadź aktualną cenę i dotknij **Gotowe**.

## Funkcja Sprawdź się

Funkcja Sprawdź się pomaga zminimalizować zużycia paliwa, poprzez ocenę Twojego stylu jazdy. Im wyższa łączna ocena wyliczona przez tę funkcję, tym więcej paliwa możesz zaoszczędzić.

Dotknij **Narzędzia** > **ecoRoute** > **Sprawdź się** > **Start**.

## Zasady punktacji funkcji Sprawdź się

Dotknij ikonę  na ekranie mapy aby zobaczyć szczegółowe informacje o punktacji. Kolor liścia na ikonie funkcji Sprawdź się zmienia się zależnie od osiąganych wyników.

Ogólna punktacja funkcji Sprawdź się jest średnią z trzech, następujących wyników:

**Ocena za przyspieszanie**—zbierasz punkty za łagodne przyspieszanie; tracisz punkty za gwałtowne przyspieszanie.

**Ocena za zwalnianie**—zbierasz punkty za łagodne hamowanie; tracisz punkty za gwałtowne hamowanie.

**Ocena za prędkość**—zbierasz punkty za jazdę z ekonomiczną prędkością, która dla większości pojazdów mieści się w zakresie około 70–95 km/h.

## Przerwanie działania funkcji Sprawdź się

1. Na ekranie mapy dotknij .
2. Dotknij **Stop** > **Tak**.

## Edycja profilu pojazdu

Dotknij **Narzędzia** > **ecoRoute** > **Profil pojazdu**.

**Typ paliwa**—określ rodzaj paliwa.

**Zużycie paliwa w mieście**—podaj średnie zużycie paliwa w mieście dla Twojego pojazdu.

**Zużycie paliwa na autostradzie**—podaj średnie zużycie paliwa na autostradzie dla Twojego pojazdu.



**WSKAZÓWKA:** Aby uzyskać najlepsze rezultaty kalibruj średnie zużycie paliwa zamiast zmian zużycia paliwa dla miasta i autostrady w tym miejscu. Zajrzyj na [stronę 30](#).

## Raport o przebiegu

Raporty przebiegu zawierają informacje o dystansie, czasie, średnim zużyciu i koszcie paliwa w czasie nawigacji do wybranego celu.

Raport przebiegu jest tworzony dla każdej trasy którą przejedziesz. Jeśli przerwiesz nawigację po trasie w nūvi, raport przebiegu jest tworzony dla dystanu, który przebyłeś.

1. Dotknij **Narzędzia** > **ecoRoute** > **Raport o przebiegu**.
2. Wybierz raport.

W nūvi możesz zobaczyć do 20 raportów przebiegu. Raporty te możesz także znaleźć w folderze Reports pamięci Twojego nūvi.

## Porady

Twój nūvi udostępnia również porady, dzięki stosowaniu których możesz oszczędzać paliwo.

Dotknij **Narzędzia** > **ecoRoute** > **Porady**.

## Zerowanie danych ecoRoute

1. Dotknij **Narzędzia** > **ecoRoute**.
2. Wybierz kategorię, której dane chcesz zresetować i dotknij **Reset**.

## Oferty specjalne

W pakiecie Twojego nüvi znajduję się odbiornik komunikatów drogowych, dzięki któremu możesz również odbierać oferty specjalne związane z miejscem w którym się znajdujesz oraz kupony rabatowe. Tego typu usługi są dostępne wyłącznie na obszarze Ameryki Płn.

Odbiornik komunikatów drogowych musi być podłączony do zasilania zewnętrznego, a jednocześnie musisz się znajdować w obszarze gdzie dostępne są takie dane, aby móc je odebrać. Kiedy na ekranie pojawi się oferta, dotknij ją aby znaleźć najbliższe miejsce w którym możesz z niej skorzystać. Jeśli oferta zawiera również ikonę kuponu, dotknij ją na ekranie Jedź! aby otrzymać kod kuponu rabatowego. Zapisz ten kod i pokaż go, gdy przybędziesz do miejsca w którym możesz z niego skorzystać.

*Instrukcja obsługi nüvi 1200/1300/1400*



---

**OSTRZEŻENIE:** Nie próbuj zapisywać kodów kuponów w trakcie jazdy.

---

Aby wyświetlić listę odebranych ofert, dotknij **Narzędzia > Oferty**.

Aby wyłączyć odbiór ofert, musisz wyłączyć odbiór komunikatów drogowych. Dotknij **Narzędzia > Ustawienia > Utrudnienia drogowe**, i usuń zaznaczenie w polu Włącz **utrudnienia drogowe**.

## Odbiornik FM komunikatów TMC



**UWAGA:** Garmin nie jest odpowiedzialny za dokładność danych o ruchu drogowym.

Twój nüvi może odbierać dane TMC (Traffic Message Channel) poprzez odbiornik FM lub dane MSN® Direct, zależnie od typu podłączonego odbiornika.

Twój nüvi wyświetla dane z obu źródeł na tych samych zasadach.

Informacje o obszarach, gdzie dostępne są komunikaty drogowe oraz o odbiornikach znajdziesz na [www.garmin.com/traffic](http://www.garmin.com/traffic).

### Komunikaty TMC z odbiornika FM

Odbiornik komunikatów drogowych TMC FM, zintegrowany z kablem zasilającym z gniazda zapalniczki,

jest dostarczany standardowo w niektórych pakietach nüvi, a dla pozostałych nüvi jest dostępny jako akcesoria opcjonalne. Zajrzyj na [stronę iv](#) aby sprawdzić pakiety zawierające ten odbiornik.



Nie musisz dokonywać aktywacji subskrypcji komunikatów dla Twojego odbiornika FM. Subskrypcje zostaną aktywowane automatycznie gdy nüvi odbierze sygnał z satelitów i jednocześnie odbierać będzie komunikaty drogowe od płatnego dostawcy. Odwiedź serwis [www.garmin.com/traffic](http://www.garmin.com/traffic) lub [www.garmin.com](http://www.garmin.com) aby uzyskać więcej informacji.

*Instrukcja obsługi nüvi 1200/1300/1400*



## Komunikaty MSN®

Odbiornik MSN Direct dostępny jest opcjonalnie dla wszystkich nūvi 1200, 1300 i 1400. Odbiornik ten odbiera dane MSN Direct, w tym również informacje o utrudnieniach drogowych.

Informacje o sposobie aktywacji usług MSN Direct oraz korzystania z MSN Direct, znajdziesz w dodatkowej instrukcji *MSN Direct* dostępnej na [www.garmin.com](http://www.garmin.com).

MSN Direct dostępny jest wyłącznie dla Ameryki Płn.

## Dodawanie i odnawianie subskrypcji

Aby dodać lub odnowić subskrypcję komunikatów dotknij **Narzędzia** > **Ustawienia** > **Utrudnienia drogowe**. Więcej informacji znajdziesz na [stronie 43](http://www.garmin.com/fmtraffic) oraz [www.garmin.com/fmtraffic](http://www.garmin.com/fmtraffic).

*Instrukcja obsługi nūvi 1200/1300/1400*

## Odbiór danych o utrudnieniach drogowych

Aby odebrać informacje o utrudnieniach drogowych, spełnione muszą być następujące warunki:

- Odbiornik komunikatów drogowych musi być podłączony do nūvi.
- Odbiornik komunikatów drogowych oraz nūvi muszą być podłączone do zewnętrznego źródła zasilania.
- Odbiornik komunikatów drogowych oraz nūvi muszą znajdować się w zasięgu stacji FM nadającej informacje o utrudnieniach.




---

**UWAGA:** Ogrzewane (metalizowane) szyby mogą utrudniać odbiór sygnału.

---

## Utrudnienia w pobliżu

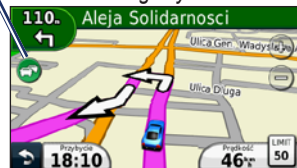
Kiedy odbierasz informacje o ruchu drogowym, w lewym, górnym rogu ekranu mapy pojawia się odpowiednia ikona. Ikona komunikatów drogowych zmienia swój kolor, wskazując w ten sposób stopień utrudnień na Twojej trasie lub drodze którą aktualnie się poruszasz.

Kolor	Opis	Znaczenie
Zielony	Niska ważność	Ruch normalny.
Żółty	Średnia ważność	Ruch utrudniony.
Czerwony	Wysoka ważność	Ruch mocno utrudniony lub wstrzymany.

## Utrudnienia na trasie

W czasie obliczania Twojej trasy, nūvi sprawdza aktualne utrudnienia drogowe i automatycznie optymalizuje trasę pod kątem najkrótszego czasu. Jeśli na Twojej trasie, w trakcie nawigacji wystąpią duże opóźnienia w ruchu, nūvi automatycznie ją przeliczy. Mimo to trasa może zostać poprowadzona poprzez obszar utrudnień, jeśli nie istnieje alternatywna droga.

*Ikona utrudnień drogowych*



Jeśli na trasie wystąpią utrudnienia o niskiej ważności, dotknij ikonę aby zobaczyć jaki czas opóźnienia został dodany do Twojej trasy. Czas ten jest już wliczony we wskazywanym przybliżonym czasie przybycia.

*Instrukcja obsługi nūvi 1200/1300/1400*

## Ręczne unikanie utrudnień na trasie

1. Na ekranie mapy, dotknij ikonę utrudnień.
2. Dotknij **Utrudnienia na trasie**.
3. Użyj strzałek aby zobaczyć wszystkie opóźnienia na Twojej trasie (jeśli potrzeba).
4. Dotknij **Unikaj** aby ominąć utrudnienia.

## Mapa utrudnień drogowych

Na mapie utrudnień kolorami oznaczone są miejsca utrudnień i ich ważność oraz opóźnienia.

1. Na ekranie mapy dotknij ikonę utrudnień.
2. Dotknij **Pokaż mapę utrudnień** aby zobaczyć miejsca utrudnień.

Aby powrócić do normalnej mapy, dotknij ikonę utrudnień, a następnie **Pokaż normalną mapę**.

## Przeglądanie utrudnień

1. Na ekranie mapy dotknij ikonę utrudnień.
2. Dotknij **Szukaj** aby zobaczyć listę utrudnień.
3. Aby sprawdzić szczegóły, dotknij jeden z wpisów na liście. Jeśli istnieje więcej niż jedno utrudnienie, użyj strzałek aby zobaczyć pozostałe.

## Oferty specjalne

W Ameryce Płn, jeśli navi posiada odbiornik FM TMC, możesz odebrać oferty i kupony rabatowe. Dotknij ofertę na ekranie aby znaleźć najbliższy obiekt z nią powiązany.




---

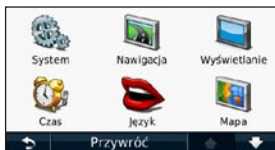
**OSTRZEŻENIE:** Nie zapisuj kodów kuponów w trakcie jazdy.

---

Aby przerwać odbieranie ofert, wyłącz funkcję odbioru komunikatów. Zajrzyj na [stronę 33](#).

## Dostosowanie nüvi

1. Dotknij **Narzędzia** > **Ustawienia**.



2. Dotknij ikonę ustawień, które chcesz zmienić.
3. Dotknij przycisk pod nazwą ustawienia, aby je zmienić.

## Zmiana ustawień systemowych

Dotknij **Narzędzia** > **Ustawienia** > **System**.

**Symulacja GPS**—włącz symulator aby wyłączyć moduł GPS i symulować nawigację (np. testowo lub w celach treningowych), oraz ograniczyć zużycie baterii.

**Tryb pracy**—określ sposób nawigacji dla optymalizacji tras: **Samochów**, **Pieszy**, lub **Rower**.

**Układ klawiatury**—dotknij **QWERTY** aby używać klawiatury o układzie podobnym do komputera, lub dotknij **ABCDE** aby używać układu alfabetycznego (dostępne tylko w seriach nüvi 1300 i 1400).

**Jednostki**—wybierz jednostki miary **Kilometry** lub **Mile**.

**O systemie**—wyświetla wersję oprogramowania nüvi, ID urządzenia oraz informacje o pozostałych komponentach systemowych. Informacje te mogą być potrzebne przy aktualizacji oprogramowania urządzenia lub zakupie dodatkowych map (zajrzyj na [stronę 50](#)).

**Przywróć**—przywraca domyślne ustawienia systemowe.

## Zmiana ustawień nawigacyjnych

Dotknij **Narzędzia** > **Ustawienia** > **Nawigacja**.

**Preferencje trasy**—wybierz sposób obliczania Twoich tras:

- **Krótszy czas**—obliczane będą trasy o najkrótszym czasie przejazdu, ale niekoniecznie o najmniejszym dystansie.
- **Najkrótsza**—obliczane będą trasy o najmniejszym dystansie, ale niekoniecznie najkrótszym czasie przejazdu.
- **Bezdroże**—wyznacza trasy w linii prostej (poza drogami).
- **Mniej paliwa**—obliczane będą trasy o najmniejszym zużyciu paliwa. Kalkulacja oparta jest o prędkości na drogach oraz konieczność przyspieszania i zwalniania na wybranej trasie.

**Unikane**—wybierz typy dróg, których chcesz unikać na Twojej trasie.

**Środki transportu**—określ jakie środki transportu publicznego mają być brane pod uwagę przy obliczaniu tras pieszych. Opcja dostępna tylko gdy załadowane są mapy cityXplorer. Zajrzyj na [stronę 6](#).


**Przywróć**—przywraca domyślne ustawienia nawigacyjne.

## Zmiana ustawień Wyświetlania

Dotknij **Narzędzia** > **Ustawienia** > **Wyświetlanie**.

**Schemat kolorów**—wybierz **Dzień** aby tło ekranu było jasne, **Noc** aby tło było ciemne, lub **Auto** aby automatycznie przełączać pomiędzy tymi trybami.

**Zrzut ekranowy**—włącz tą funkcję

i dotknij  aby wykonać “zdjęcie” ekranu. Zrzuty zapisywane są w folderze **screenshots** pamięci nüvi.

**Jasność**—wyreguluj poziom podświetlenia ekranu. Redukcja jasności podświetlenia pozwala wydłużyć czas pracy na baterii.

**Przywróć**—przywraca domyślne ustawienia wyświetlania.

## Zmiana ustawień czasu

Dotknij **Narzędzia** > **Ustawienia** > **Czas**.

**Format czasu**—wybierz format 12-godzinny, 24-godzinny, lub format UTC.

**Bieżący czas**—ręcznie ustaw aktualny czas w Twoim nüvi. Zaznacz **Auto** aby nüvi dobierał ustawienia czasu (strefy czasowej) zależnie od Twojego położenia.

**Przywróć**—przywraca domyślne ustawienia czasu.

## Ustawienia języka

Dotknij **Narzędzia** > **Ustawienia** > **Język**.

**Język głosu**—zmień język komunikatów głosowych.

**Język tekstu**—zmień język w jakim wyświetlane będą wszystkie informacje na ekranie. Zmiana języka tekstu nie zmienia nazw danych wprowadzonych przez użytkownika (np. Ulubionych) czy danych zawartych w mapach (np. nazw ulic).

**Klawiatura**—wybierz język dla klawiatury. Dotknij **Tryb** gdy wyświetlana jest klawiatura aby zmienić ten język w trakcie pracy.

**Przywróć**—przywraca domyślne ustawienia języka.

## Zmiana ustawień mapy

Dotknij **Narzędzia** > **Ustawienia** > **Mapa**.

**Szczegółowość mapy**—zmień ilość szczegółów wyświetlanych na mapie. Im więcej detali, tym wolniejsze odświeżanie mapy.

**Widok mapy**—wybierz sposób wyświetlania mapy.

- **Kierunek u góry**—wyświetla mapę w widoku płaskim (2D) zorientowaną górą ekranu w kierunku ruchu.
- **Północ u góry**—wyświetla mapę 2D zorientowaną wg północy.
- **3D**—wyświetla mapę w perspektywie zorientowaną górą ekranu w kierunku ruchu.




---

**UWAGA:** W trybie pieszym jedynym dostępnym widokiem mapy jest Północ u góry.

---

**Pojazd**—dotknij **Zmień** aby zmienić ikonę używaną do wyświetlania Twojej pozycji na mapie. Dotknij ikonę której chcesz użyć i dotknij **OK**. Pobierz dodatkowe ikony pojazdów z [www.garmin.com](http://www.garmin.com).

**Dziennik podróży**—pokaż lub ukryj ślad Twojej podróży. Aby usunąć ten ślad z pamięci, dotknij **Narzędzia** > **Moje dane** > **Wyczyść dziennik podróży**.

**Informacje**—sprawdź zainstalowane w Twoim nūvi mapy i ich wersje. Dotknij nazwę mapy aby ją włączyć (znak zaznaczenia) lub wyłączyć (brak znaku zaznaczenia).

**Przywróć**—przywraca domyślne ustawienia mapy.

## Ustawienia Zabezpieczeń

Dotknij **Narzędzia** > **Ustawienia** > **Zabezpieczenia**.

**Garmin Lock**—włącza funkcję blokady Garmin Lock™ w Twoim nūvi. Podaj 4-cyfrowy PIN i bezpieczną lokalizację. Więcej informacji na [stronie 46](#).

**Tryb bezpieczny**—włącz lub wyłącz tryb bezpieczny. W trakcie jazdy, tryb bezpieczny blokuje dostęp do wszystkich funkcji wymagających większej uwagi, które mogą powodować rozpraszenie kierowcy.


**Przywróć**—przywraca domyślne ustawienia zabezpieczeń. Pamiętaj, że przywrócenie ustawień domyślnych nie usuwa PINu Garmin Lock czy bezpiecznej lokalizacji.

## Ustawienia Bluetooth

Dotknij **Narzędzia** > **Ustawienia** > **Bluetooth**.

**Telefon**—Dotknij **Dodaj** > **OK** aby sparować telefon wyposażony w Bluetooth Zatrzyj na [strony 19–23](#). Dotknij **Zmień** aby połączyć się z innym telefonem.

- **Rozłącz**—wybierz telefon który chcesz odłączyć od nūvi i dotknij **Tak**.
- **Usuń**—wybierz telefon który chcesz usunąć z pamięci nūvi i dotknij **Tak**.

**Bluetooth**—włącz lub wyłącz moduł Bluetooth. Ikona **Bluetooth**  pojawi się w menu głównym jeśli moduł ten jest włączony. Aby uniknąć automatycznego łączenia z telefonem wybierz **Wyłączone**.

**Przyjazna nazwa**—wprowadź przyjazną nazwę która będzie



identyfikować Twojego nūvi w innych urządzeniach z Bluetooth. Dotknij **Gotowe**.

**Przywróć**—przywraca domyślne ustawienia Bluetooth. Funkcja ta nie usuwa danych parowania telefonów.

## Ustawienia Punktów alarmowych

Aby zmieniać te ustawienia, musisz mieć załadowaną do nūvi bazę punktów ostrzegawczych (np. fotoradarów) . Zjrzyj na [stronę 50](#). Dotknij Narzędzia > **Ustawienia** > **Punkty alarmowe**.

**Alerty**—włącz lub wyłącz alarmy zbliżania się do własnych POI lub innych punktów ostrzegawczych.

**Przywróć**—przywraca domyślne ustawienia punktów alarmowych.

## Subskrypcje komunikatów drogowych

Odbiornik komunikatów drogowych dostarczany jest w niektórych pakietach nūvi. Dotknij **Narzędzia** > **Ustawienia** > **Utrudnienia drogowe**.

### Opcje dla Ameryki Płn

Pojawi się lista Twoich subskrypcji komunikatów FM wraz z datami ich ważności. Dotknij **Dodaj** aby dodać subskrypcję.

### Opcje poza Ameryką Płn

**Dostawca**—wybierz dostawcę którego chcesz używać. Dotknij **Auto** aby używać najlepszego dostawcy dla obszaru w którym się znajdujesz, lub wybierz określonego dostawcę.

**Szukaj**—szukaj dostawców komunikatów TMC. Aby zwiększyć czas poszukiwania, dotknij **Tak** aby wyczyścić listę dostawców.

**Subskrypcje**—wyświetla listę subskrypcji wraz z datami ich wygaśnięcia. Dotknij **Dodaj** aby dodać subskrypcję.

### **Dodawanie subskrypcji**

Możesz zakupić dodatkowe subskrypcje lub je odnowić jeśli wygasną. Odwiedź serwis [www.garmin.com/fmtraffic](http://www.garmin.com/fmtraffic).



---

**UWAGA:** Nie musisz aktywować subskrypcji dostarczonej wraz z Twoim odbiornikiem komunikatów FM (jeśli znajduje się on w pakiecie). Subskrypcja zostanie aktywowana automatycznie gdy nūvi odbierze jednocześnie sygnał z satelitów oraz komunikaty drogowe od dostępnego dostawcy.

---

1. W menu głównym dotknij **Narzędzia > Ustawienia > Utrudnienia drogowe**.

2. Dla urządzeń spoza Ameryki Płn dotknij **Subskrypcje > Dodaj**. Dla urządzeń z Ameryki Płn dotknij **Dodaj**.
3. Zapisz ID odbiornika FM komunikatów drogowych.
4. Odwiedź [www.garmin.com/fmtraffic](http://www.garmin.com/fmtraffic) aby zakupić subskrypcję i otrzymać 25-znakowy kod.
5. Dotknij **Dalej** w nūvi, wprowadź kod i dotknij **Gotowe**.

Kod subskrypcji nie może być wykorzystywany wielokrotnie. Musisz otrzymać nowy kod przy każdym odnowieniu Twojej usługi. Jeśli posiadasz wiele odbiorników FM, musisz posiadać odpowiednie kody dla każdego z nich.

### **Przywracanie wszystkich ustawień domyślnych**

1. Dotknij **Narzędzia > Ustawienia**.
2. Dotknij **Przywróć**.
3. Dotknij **Tak**.

## Dodatek

### Konserwacja nüvi

Twój nüvi zawiera czule elementy elektroniczne które mogą zostać trwale uszkodzone jeśli będą narażone na nadmiernie wibracje lub uderzenia. Aby zminimalizować ryzyko uszkodzenia nüvi, unikaj rzucania urządzeniem i jego pracy w warunkach dużych wibracji.

### Czyszczenie urządzenia

nüvi jest zbudowany z wysokiej jakości materiałów i nie wymaga innych zabiegów jak okresowe czyszczenie. Wyczyść obudowę urządzenia (z pominięciem ekranu) za pomocą ściereczki zwilżonej delikatnym detergentem, a następnie wytrzyj ją do sucha. Unikaj aktywnych środków chemicznych, które mogą uszkodzić obudowę z tworzywa sztucznego.

### Czyszczenie ekranu

Wyczyść ekran za pomocą miękkiej, czystej i nie pozostawiającej włókien ściereczki. Użyj wody, alkoholu izopropylowego, lub środka do czyszczenia szkła optycznych. Zwilż ściereczkę i delikatnie przetrzyj ekran dotykowy.

### Ochrona Twojego nüvi

- Nie przechowuj nüvi w miejscach gdzie byłby narażony na działanie wysokich temperatur, gdyż może to spowodować jego trwałe uszkodzenie.
- Unikaj kontaktu nüvi z wodą. Kontakt z wodą może spowodować nieprawidłową pracę urządzenia.
- Mimo iż możliwe jest stosowanie rysików z PDA do obsługi ekranu, nigdy nie używaj ich w czasie jazdy. Nie używaj twardych lub ostrych narzędzi

do obsługi ekranu, gdyż może to spowodować jego mechaniczne uszkodzenie.

## Zapobieganie kradzieży

- Aby uniknąć kradzieży, zdejmij urządzenie i uchwyt z widocznego miejsca, gdy nie są one używane. Oczyść widoczny ślad po przyssawce widoczny na szybie.
- Nie pozostawiaj urządzenia w schowku.
- Zarejestruj swój produkt na <http://my.garmin.com>.
- Korzystaj z funkcji Garmin Lock.
  - Więcej informacji poniżej.

## Blokowanie nūvi

Garmin Lock jest funkcją antykradzieżową która blokuje nūvi. Przy każdym włączeniu nūvi, wprowadź PIN lub przemieść się do bezpiecznej lokalizacji.

1. Dotknij **Narzędzia > Ustawienia > Zabezpieczenia**.
2. Dotknij przycisk poniżej opcji **Garmin Lock**.
3. Wprowadź 4-cyfrowy PIN i przemieść się do bezpiecznej lokalizacji.

## Czym jest bezpieczna lokalizacja?

Twoją bezpieczną lokalizacją powinno być miejsce do którego często wracasz, np. Twój dom. Jeśli nūvi odbiera sygnał z satelitów i znajdujesz się w bezpiecznej lokalizacji, nie musisz wprowadzać kodu PIN aby odblokować nūvi.



---

**UWAGA:** Jeśli zapomnisz PIN i Twoją bezpieczną lokalizację, będziesz musiał przesać nūvi do serwisu Garmin celem jego odblokowania. Wraz z urządzeniem musisz przesać ważne potwierdzenie rejestracji urządzenia lub dowód zakupu.

---

## Kalibracja ekranu

Jeśli ekran dotykowy nie reaguje poprawnie, skalibruj go.

1. Wyłącz urządzenie nüvi.
2. Przytrzymaj lewy górny róg ekranu podczas włączania urządzenia nüvi.
3. Zwolnij klawisz zasilania, gdy ukaże się ekran Garmin.
4. Nadal trzymaj naciśnięty lewy górny róg ekranu przez około 30 sekund, aż ukaże się ekran z opcją „Naciśnij kropkę”.

## Aktualizacja oprogramowania

1. Podłącz nüvi do komputera używając kabla USB. Pojawi się okno opcji.
2. Kliknij dwukrotnie ikonę ▲ aby otworzyć stronę pobierania myGarmin Agent. Jeśli okno opcji nie pojawi się, lub używasz komputera Mac, odwiedź [www.garmin.com/agent](http://www.garmin.com/agent).

3. Postępuj wg wyświetlonych instrukcji.

Kiedy zainstalujesz myGarmin Agent, przy podłączeniu Twojego nüvi do komputera otwarte zostanie okno “mój Pulpit”. mój Pulpit sprawdzi wersję oprogramowania zainstalowaną w nüvi i dostarczy dodatkowe informacje na jego temat.

## Usuwanie wszystkich danych użytkownika




**WAŻNE:** Funkcja usuwa wszystkie dane wprowadzone przez użytkownika.

1. W czasie włączania nüvi przytrzymaj palec w prawym, dolnym rogu ekranu nüvi.
2. Trzymaj palec aż do pojawienia się komunikatu.
3. Dotknij **Tak** aby usunąć dane.

Przywrócone zostaną wszystkie ustawienia domyślne. Wszystkie zapisane dane zostaną usunięte.

## Informacje o baterii

Aby wydłużyć czas pracy na baterii, nie pozostawiaj nüvi w bezpośrednim świetle słonecznym i unikaj pozostawiania go w miejscach gdzie byłby narażony na działanie wysokich temperatur.

Ikona baterii  w menu głównym wskazuje status baterii nüvi. Aby zwiększyć dokładność wskazań zużycia baterii, rozładuj całkowicie akumulator, a następnie naładuj go do pełna. Nie przerywaj ładowania aż do całkowitego naładowania.

## Ładowanie Twojego nüvi

Ładuj urządzenie nüvi przez przynajmniej 4 godziny przed korzystaniem z niego na zasilaniu baterijnym.

- Podłącz przewód zasilający z gniazda zapalniczki.
- Podłącz kabel USB (dołączony

do niektórych pakietów).

- Podłącz zasilacz sieciowy (opcjonalny).

## Wymiana bezpiecznika



**OSTRZEŻENIE:** Przy wymianie bezpiecznika nie zgub żadnej ruchomej części wtyczki i złóż ją poprawnie z powrotem.

Jeśli urządzenie nie jest ładowane w samochodzie, być może trzeba wymienić bezpiecznik znajdujący się we wtyczce do gniazda zapalniczki.

1. Odkręć czarny pierścień i zdejmij go.
2. Wyjmij bezpiecznik bezpiecznik (szklana rurka z metalowymi końcówkami) i włóż nowy bezpiecznik 1 A.



3. Upewnij się że metalowa końcówka jest włożona w czarny pierścień. Przykręć czarny pierścień.

## Wymowanie nüvi oraz uchwytu

Aby wyjąć nüvi z uchwytu, naciśnij wystający element w górnej części uchwytu, odchylając jednocześnie górną część nüvi do przodu.

Aby wyjąć obejmę uchwytu z ramienia z przyssawką, obróć obejmę w lewo lub prawo. Dociśnij obejmę w wybranym kierunku aby odłączyć ją od ramienia przyssawki.

Aby zdjąć przyssawkę z szyby, odchyl jej dźwignię w Twoim kierunku. Pociągnij za wystającą część przyssawki w Twoim kierunku.

## Instalacja na kokpicie

Użyj dostarczonego krążka mocującego aby zainstalować urządzenie na kokpicie.



**WAŻNE:** Permanentna taśma mocująca jest bardzo trudna do usunięcia po jej przyklejeniu.

1. Wyczyść i osusz kokpit w miejscu instalacji krążka.
2. Zdejmij taśmę zabezpieczającą z dolnej powierzchni krążka.
3. Umieść krążek na kokpicie.
4. Usuń przezroczystą folię z górnej powierzchni krążka.
5. Umieść uchwyt z przyssawką na górnej powierzchni krążka. Odchyl dźwignię przyssawki w kierunku krążka.

## nüMaps Guarantee™

Jeśli w nowo zakupionym nüvi zainstalowane są starsze mapy niż aktualnie dostępne, możesz otrzymać jedną darmową aktualizację (jeśli

jest dostępna), rejestrując nüvi na <http://my.garmin.com> w ciągu 60 dni od pierwszego wyznaczenia pozycji przez urządzenie, gdy było ono w ruchu. Aktualizacja nie zostanie przyznana jeśli zarejestrujesz nüvi telefonicznie lub po upływie 60 dni od pierwszego użycia urządzenia.



## Dodatkowe mapy

Możesz zakupić dodatkowe mapy dla Twojego nüvi. Listę map kompatybilnych z Twoim nüvi, znajdziesz na stronie Twojego produktu nüvi w serwisie internetowym Garmin ([www.garmin.com](http://www.garmin.com)), klikając zakładkę **Maps**.

## Informacje o sygnałach z satelitów GPS

Twój nüvi musi odebrać sygnały z satelitów GPS (Global Positioning System) aby możliwa była

nawigacja. Jeśli znajdujesz się w pomieszczeniu, w pobliżu wysokich budynków lub drzew, czy też na parkingu wielopoziomowym, Twój nüvi może nie odebrać tych sygnałów. Wyjdź na zewnątrz, w miejsce wolne od wysokich przeszkód aby uruchomić nüvi.

Kiedy nüvi odbierze sygnał z satelitów, słupki wskaźnika siły sygnału w menu głównym zmieniają swój kolor na zielony . Gdy łączność ta zostanie utracona, słupki staną się czerwone lub przezroczyste .

Więcej informacji o systemie GPS, znajdziesz na [www.garmin.com/aboutGPS](http://www.garmin.com/aboutGPS).



## Dodatki i akcesoria opcjonalne

Informacje o dodatkach i akcesoriach opcjonalnych znajdziesz na <http://buy.garmin.com> lub [www.garmin.com/extras](http://www.garmin.com/extras), a także u Twojego dealera Garmin.

### Własne bazy punktów POI

Użyj aplikacji POI Loader aby załadować bazy własnych punktów POI do pamięci nüvi. Bazy POI dostępne są w wielu serwisach w sieci Internet. Niektóre z tych baz pełnią funkcje ostrzegawcze, np. bazy fotoradarów.

Odwiedź [www.garmin.com/extras](http://www.garmin.com/extras), i kliknij POI Loader aby zainstalować aplikację POI Loader w Twoim komputerze. Więcej informacji na temat tej aplikacji znajdziesz w Pomocy POI Loader. Naciśnij **F1** po uruchomieniu aplikacji aby otworzyć Pomoc.

Aby przejrzeć własne POI zainstalowane w urządzeniu, dotknij **Dokąd? > Dodatki > Własne punkty POI**.

Aby zmienić ustawienia alarmów POI, dotknij **Narzędzia > Ustawienia > Punkty alarmowe > Alerty**.

Aby usunąć własne POI z pamięci nüvi, podłącz nüvi do komputera. Otwórz folder POI znajdujący się w pamięci nüvi lub na karcie pamięci. Usuń plik o nazwie poi.gpi.

### Bazy Safety Cameras

Dla wybranych obszarów dostępne są bazy Safety camera. Odwiedź <http://my.garmin.com> aby sprawdzić ich dostępność. Dla wymienionych tam obszarów, bazy instalowane w nüvi zawierają informacje o setkach miejsc instalacji fotoradarów. Twój nüvi ostrzeże Ciebie o zblianiu się do takiego miejsca, a także ostrzeże

jeśli poruszasz się zbyt szybko. Dane te są aktualizowane conajmniej raz w tygodniu, stąd zawsze posiadać będziesz możliwie aktualne dane.

Możesz zakupić dodatkowy region lub rozszerzyć posiadaną subskrypcję w dowolnym czasie. Każdy zakupiony region posiadać będzie własną datę wygaśnięcia subskrypcji.



---

**UWAGA:** Garmin nie odpowiada za dokładność tych baz oraz konsekwencje ich wykorzystywania.

---

## Garmin Travel Guide

Garmin Travel Guide dostarcza szczegółowych informacji o takich miejscach, jak restauracje, czy hotele. Aby kupić kartę z tym przewodnikiem, odwiedź serwis <http://buy.garmin.com> lub skontaktuj się z lokalnym dealerem Garmin.

Aby korzystać z przewodnika, włóż zakupioną kartę do slotu w nüvi. Dotknij **Dokąd?** > **Dodatki**. Dotknij nazwę przewodnika aby go otworzyć.

## Skontaktuj się z nami

Skontaktuj się z nami Jeśli masz pytania skontaktuj się ze wsparciem produktu Garmin. W USA, odwiedź serwis [www.garmin.com/support](http://www.garmin.com/support), lub skontaktuj się telefonicznie z Garmin USA pod nr telefonu (913) 397-8200 lub (800) 800-1020.

W UK, skontaktuj się z Garmin (Europe) Ltd. pod nr telefonu 0808 2380000.

W Europie, odwiedź [www.garmin.com/support](http://www.garmin.com/support) i kliknij **Contact Support** aby odnaleźć informacje o Twoim państwie, lub skontaktuj się z Garmin (Europe) Ltd. pod nr telefonu +44 (0) 870.8501241.

## Rejestracja nüvi

Odwiedź <http://my.garmin.com> aby zarejestrować nüvi. Zajrzyj na [stronę 24](#) aby odnaleźć informacje o połączeniu nüvi z komputerem.

1. Podłącz nüvi. Zobaczysz opcję instalacji myGarmin Agent (opcjonalnie).
2. Postępuj wg wyświetlanych informacji aby zainstalować myGarmin Agent i zarejestrować Twoje nüvi.

Po zarejestrowaniu nüvi, możesz uruchomić subskrypcję usług online Garmin.

## Dane techniczne seria nüvi 1200

**Wymiary (szer × wys × głęb):**  
9.3 × 7.5 × 1.6 cm

**Waga:** 113.4 g

**Wyświetlacz:** 3.5 cala, poziomy,  
320 × 240 pikseli; 64K  
kolorów; QVGA TFT; białe

podświetlenie; dotykowy

**Obudowa:** nie zapewniająca  
wodoszczelności (IPX0)

**Zakres temperatur pracy:**  
0°C–60°C

**Zakres temperatur ładowania:**  
0°C–45°C

**Pamięć danych:** wbudowana i  
opcjonalne karty microSD. Nie  
wymaga podtrzymania.

**Połączenie z PC:** port USB 2.0, tryb  
pamięci masowej

**System operacyjny:** własny Garmin

**Czas ładowania:** do 4 godz.

**Zasilanie zewnętrzne:** z gniazda  
zapalniczki z użyciem  
oryginalnego kabla zasilającego  
lub za pomocą opcjonalnej  
ładowarki AC

**Pobór mocy:** max. 5 W

**Czas pracy:** do 3 godz.

**Typ baterii:** niewymienny,  
wbudowany akumulator LiIon

**Moduł GPS:** wysokiej czułości z obsługą procedury HotFix™

**Czasy akwizycji\*:**

Gorący start: <1 sek

Zimny start: <38 sek

Reset fabryczny: <45 sek

\*Średnie czasy akwizycji, gdy urządzenie nie znajduje się w ruchu i posiada niczym nie osłonięty widok nieba.

**seria nüvi 1300**

**Wymiary (szer × wys × głęb):**

12.2 × 7.5 × 1.6 cm

**Waga:** 161.6 g

**Wyświetlacz:** 4.3 cala poziomy, 480 × 272 pikseli; 64K kolorów; WQVGA TFT; białe podświetlenie; dotykowy

**Obudowa:** nie zapewniająca wodoszczelności (IPX0)

**Zakres temperatur pracy:**

0°C–60°C

**Zakres temperatur ładowania:**

0°C–45°C

**Pamięć danych:** wbudowana lub opcjonalne karty microSD. Nie wymaga podtrzymania.

**Połączenie z PC:** USB 2.0 tryb pamięci masowej

**System operacyjny:** własny Garmin

**Czas ładowania:** do 4 godz.

**Zasilanie zewnętrzne:** z gniazda zapalniczki z użyciem oryginalnego kabla zasilającego lub za pomocą opcjonalnej ładowarki AC

**Pobór mocy:** max 5 W.

**Czas pracy:** do 3 godz.

**Typ baterii:** niewymienny, wbudowany akumulator LiIon

**Moduł GPS:** wysokiej czułości z obsługą procedury HotFix™

**Czasy akwizycji\*:**

Gorący start: <1 sek

Zimny start: <38 sek

Reset fabryczny: <45 sek

\*Średnie czasy akwizycji, gdy urządzenie nie znajduje się w ruchu i posiada niczym nie osłonięty widok nieba.

### **seria nüvi 1400**

**Wymiary (szer × wys × głęb):**

13.7 × 8.6 × 1.6 cm

**Waga:** 221.1 g

**Wyświetlacz:** 5.0 cali poziomy,

480 × 272 pikseli; 64K kolorów; WQVGA TFT; białe podświetlenie; dotykowy

**Obudowa:** nie zapewniająca wodoszczelności (IPX0)

**Zakres temperatur pracy:**

0°C–60°C

**Zakres temperatur ładowania:**

0°C–45°C

**Pamięć danych:** wbudowana lub opcjonalne karty microSD. Nie

wymaga podtrzymania.

**Połączenie z PC:** USB 2.0 tryb pamięci masowej

**System operacyjny:** własny Garmin

**Czas ładowania:** do 4 godz

**Zasilanie zewnętrzne:** z gniazda zapalniczki z użyciem oryginalnego kabla zasilającego lub za pomocą opcjonalnej ładowarki AC

**Pobór mocy:** max 5 W

**Czas pracy:** do 3 godz

**Typ baterii:** niewymienny, wbudowany akumulator LiIon

**Moduł GPS:** wysokiej czułości z obsługą procedury HotFix™

**Czasy akwizycji\*:**

Gorący start: <1 sek

Zimny start: <38 sek

Reset fabryczny: <45 sek

\*Średnie czasy akwizycji, gdy urządzenie nie znajduje się w ruchu i

posiada niczym nie osłonięty widok nieba.

## **Deklaracja zgodności**

Niniejszym Garmin deklaruje, iż ten produkt nüvi pozostaje w zgodzie z postanowieniami Dyrektywy 1999/5/EC. Aby przejrzeć pełny tekst Deklaracji zgodności, odwiedź stronę produktu Garmin w serwisie [www.garmin.com](http://www.garmin.com).

## **Licencja na oprogramowanie**

KORZYSTAJĄC Z nüvi,  
ZGADZASZ SIĘ PRZESTRZEGAĆ  
POSTANOWIEN I WARUNKÓW  
NINIEJSZEJ LICENCJI NA  
OPROGRAMOWANIE. PRZECZYTAJ  
UWAŻNIE TREŚĆ LICENCJI.

Garmin udziela Tobie ograniczonej licencji na korzystanie z oprogramowania zainstalowanego w tym urządzeniu (“Oprogramowania”) w formie binarnego pliku wykonywalnego w czasie normalnej pracy produktu. Tytuł prawny, prawa własności i prawa własności

intelektualnej do Oprogramowania pozostają własnością firmy Garmin.

Zgadzasz się że Oprogramowanie jest własnością firmy Garmin i jest chronione prawem autorskim Stanów Zjednoczonych Ameryki Płn. oraz postanowieniami prawa międzynarodowego. Zgadzasz się również, że struktura, organizacja oraz kod Oprogramowania są ceną tajemnicą handlową firmy Garmin, a także że Oprogramowanie w formie kodu źródłowego pozostaje ceną tajemnicą handlową firmy Garmin. Zgadzasz się nie dekompilować, disassemblować, modyfikować, dokonywać asemblacji wstecznej, czy sprowadzać do formy czytelnej Oprogramowania lub jakiegokolwiek jego części, jak również tworzyć jakichkolwiek produktów bazujących na Oprogramowaniu. Zgadzasz się nie eksportować lub reeksportować Oprogramowania do jakichkolwiek państw objętych zakazem eksportu narzuconym przez prawo Stanów Zjednoczonych Ameryki Płn.

## Rozwiązywanie problemów

Problem/Pytanie	Rozwiązanie/Odpowiedź
Mój nüvi nie odbiera sygnałów z satelitów..	Wyjdź z nüvi na zewnątrz parkingu wielopoziomowego, z dala od wysokich budynków, lub drzew. Nie przemieszczaj się przez kilka minut..
Przyssawka odkleja się od szyby.	Oczyść przyssawkę i szybę za pomocą alkoholu. Osusz te miejsca czystą ściereczką. Zainstaluj przyssawkę jak opisano na <a href="#">stronie 2</a> .
nüvi nie ładuje się w samochodzie.	Sprawdź bezpiecznik w samochodowym kablu zasilającym (zajrzyj na <a href="#">stronę 47</a> ). Upewnij się że zasilanie w pojeździe jest włączone. Twój nüvi może być ładowany tylko w temperaturach z zakresu 0°C do 45°C. Jeśli nüvi znajduje się w bezpośrednim słońcu lub innym gorącym miejscu, może nie być ładowany.
Urządzenie krótko pracuje na naładowanej baterii.	Aby wydłużyć czas pracy do ładowania baterii, wyłącz podświetlenie ekranu. Dotknij <b>Narzędzia &gt; Ustawienia &gt; Wyświetlanie &gt; Jasność</b> .
Jak usunąć wszystkie dane użytkownika?	Przytrzymaj palec w prawym, dolnym rogu ekranu nüvi w czasie jego włączania. Trzymaj palec aż do wyświetlenia komunikatu. Dotknij <b>Tak</b> aby usunąć dane użytkownika..
Wskaźnik naładowania baterii jest niedokładny.	Rozładuj całkowicie akumulator urządzenia, a następnie naładuj go do pełna (bez przerywania cyklu ładowania).

Problem/Pytanie	Rozwiązanie/Odpowiedź
Ekran nie odpowiada na dotyk.	Skalibruj ekran jak opisano na <a href="#">stronach 44-45</a> .
Skąd mam wiedzieć że nūvi jest w trybie pamięci masowej USB?	Kiedy nūvi pracuje w trybie pamięci masowej USB, na ekranie pojawia się obraz nūvi podłączonego do komputera. Po kliknięciu w Twoim PC ikony <b>Mój komputer</b> możesz również zobaczyć dwa nowe dyski wymienne.
Komputer nigdy nie rozpoznaje że nūvi został podłączony.	<ol style="list-style-type: none"><li data-bbox="370 393 751 419">1. Odłącz kabel USB od komputera.</li><li data-bbox="370 419 533 445">2. Wyłącz nūvi.</li><li data-bbox="370 445 906 600">3. Podłącz kabel USB do portu USB w komputerze oraz w nūvi. nūvi automatycznie się włączy i przejdzie w tryb pamięci masowej USB. Upewnij się że nūvi jest podłączony wprost do portu USB a nie huba USB.</li></ol>



Problem/Pytanie	Rozwiązanie/Odpowiedź
Nie widzę żadnych dysków wymiennych na liście dysków w PC.	Jeśli w Twoim komputerze masz wiele zmapowanych dysków sieciowych, Windows może mieć problem z przypisaniem liter naędów dla Twójege nŭvi. Sprawdź z pomocy systemu operacyjnego jak zmapować dyski.
Jak znaleźć restauracje w pobliżu hotelu w którym wkrótce się zatrzymam?	<p>Zapisz ten hotel w Ulubionych. Sprawdź informacje o Ulubionych na <a href="#">stronie 12</a>. Możesz teraz szukać restauracji w pobliżu hotelu.</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Dotknij <b>Dokąd?</b> &gt; Blisko.</li> <li>2. Wybierz <b>Ulubionego celu</b>.</li> <li>3. Wybierz cel.</li> <li>4. Dotknij <b>Punkty szczególne</b> &gt; <b>Gastronomia</b>.</li> <li>5. Wybierz kategorię. Twój nŭvi wyszuka obiekty w pobliżu hotelu.</li> <li>6. Wybierz restaurację.</li> </ol>
Mój telefon nie łączy się nŭvi.	<p>Upewnij się że Twój nŭvi posiada Bluetooth. Zjrzyj na <a href="#">stronę iv</a>.</p> <p>Dotknij <b>Narzędzia</b> &gt; <b>Ustawienia</b> &gt; <b>Bluetooth</b>. Sprawdź czy w polu Bluetooth wybrano <b>Włączone</b>. Sprawdź czy telefon jest włączony i znajduje się nie dalej niż 10 metrów od nŭvi.</p> <p>Zjrzyj na <a href="http://www.garmin.com/bluetooth">www.garmin.com/bluetooth</a>.</p>





Polska wersja instrukcji dla urządzeń serii nüvi 1200/1300/1400 jest tłumaczeniem angielskiej instrukcji (nr katalogowy Garmin 190-01041-00, revision A) i dostarczona jest jako pomoc w zrozumieniu treści instrukcji oryginalnej. Jeśli potrzeba, sprawdź istotne rozdziały angielskiej instrukcji dotyczące obsługi i korzystania z urządzeń serii nüvi 1200/1300/1400

GARMIN NIE JEST ODPOWIEDZIALNY ZA JAKOŚĆ TŁUMACZENIA POLSKIEJ INSTRUKCJI OBSŁUGI I WYŁĄCZA WSZELKĄ ODPOWIEDZIALNOŚĆ ZA EWENTUALNE SZKODY WYNIKAJĄCE Z JEJ WYKORZYSTYWANIA.

**Aktualizacje oprogramowania urządzenia (z wyłączeniem map) dla Twojego produktu Garmin, znajdziesz w serwisie producenta: [www.garmin.com](http://www.garmin.com).**



© 2010 Garmin Ltd. lub jej oddziały

Garmin International, Inc.  
1200 East 151st Street, Olathe, Kansas 66062, USA

Garmin (Europe) Ltd.  
Liberty House, Hounsdown Business Park, Southampton, Hampshire, SO40 9LR UK

Garmin Corporation  
No. 68, Jangshu 2nd Road, Sijhih, Taipei County, Taiwan

[www.garmin.com](http://www.garmin.com)